

matto thet jak giwer ok vplatic minne syster aat sinom deel aff waro fædherne ok mødherne, thre gardha, en ligger i Fyribergh ok en i Elghiabodhum ok en i Jacopsthorp meth allom thera tillaghum, i wato ok thorro, nær ok fierran, engo vndantakno, ok ther til toloff mark pæninga, ok i thessa matto hawom wi vart badhe fædherne ok mødherne ok alt thet minne syster ok mik hawer mellan farit til thenna dagh, skipt ok aat skilt, epte wara wina segn; kan ok swa henda thet nokat aff thessom fornempdo gozom minne syster ella henna arffwom affgaar meth nokrom rææt, tha tilbinder jak mik ok mina arffwa meth thetta sama breff swa got goz henne ella henna arffwom ther ater fore giwa, epte vina segn. Til vitnisbyrdh ok bætre forwaring at thetta forscrepna skal fast ok stadhukt bliwa i alla mato, tha hawer jak fornempde Lindorm Wlfson henkt mit incigle for thetta breff ok bidhir jak erlike mæn swasom ær Aruid Jønsson, Pæter Niclisson ok Throtte Attasson, herezhøffdningen i Østbo, at the sætin sin incigle her fore meth til vitnisbyrdh. Scriptum apud ecclesiam Akir, anno Domini mcdxj°, in die sancti Luce ewangeliste.

På frånsidan: Fvrbergh.

Sigillen: N. 1. Delad sköld med fyra från öfra fältet nedlöpande taggar, och omskr.: s. LINDORM ULFSON; N. 2. Se N. 29,2; N. 3. Otydligt, med omskr.: s. PETER NICOLAI; N. 4. Utplånadt.

1480.

1411 d. 21 Okt.

Vesterås.

Ermegard, enka efter riddaren Knut Bosson, säljer till kaniken i Upsala och Vesterås, kyrkoherden i Munktorp Peter Henriksson, jord i Uppåker i s. Ilians socken, Norrbo härad, i Attersta i Sevala socken, (Ytter) Tjurbo härad, samt Skysta (Skipasta) i Irsta socken, Siende härad, och för försäljningssumman inlöser hon af riddaren Algot Magnusson sina barns fädernegård Nynäs i Bälunge socken, Södermanland.

Orig. på perg. i Sv. Riksark.

Alla the thætta breeff høra æller see helsar jak Ærmegardh, fordhom herra Knwt Bosons husfrw, æwerdhelika meth Gudh. Thæt skal allom witerlikit wara, swa them, som æptekomande æra, som them nw lifwa, at jak kænne mik meth thæssom mino nærwarande vpno brefue meth beradhna modhe oc wina radhe hafwa laghlika saalt oc wplatit hedherlikom manne herra Pædhare Henriksson, canoche i Wpsalum, i Wæstraaros oc kirkioherra i Munkathorpe, toloff ørisland iordh meth thøm husom ther tilhørir, liggjande i Wpakrum i sancti Ylians sokn i Norbohundare, meth aker oc æng, skoghom, fiskewatnom, innan gardha oc wtan, i wato oc thorro, nær by oc fiærre, ængo wndantakno, som thæssom godze hawer aff aller tillighat oc æn tilligger, æpter thy som gamwl raa oc røsir wtuisar, næmpdo oc onæmpdo, oc eet markland iordh liggjande i Atilstom i Sighwalda sokn i Tiwrbohundare, meth allom tillaghom, som thy af aller hafwer tilhørt oc æn tilhørir, oc ther meth sex ørisland iordh liggjande i Skyiastum, i Irista sokn i Seunda oc Gorunda hundare, oc meth allom wtuæghom oc tillaghom oc ængo wndan takno, fore twhundradhe marker oc tyo marker swenska pæninga, swa got mint at siw marker göra ena lødhogha mark, huilka pæninga summo iak kænne mik fullelika oc redhelika hafwa vpburit til godha nøyo; oc meth thæsse samw for:do pæninga

summo hawer jak i geen løst mina barna fædherne, liggiande i Sudhermannelände i Bælingx sokn, som ær Nyonæs, meth them gozom ther tilhørir, aff vælbyrdoghom manne, herra Algot Magnusson riddara. Oc for thy affhænder jak mik oc minom arfuom the for:da godz meth allom thera tillaghom, som før ær sakt, oc tilægghnar jak them thøm for:da herra Pædhare oc hans arwom til æwerdhelika ægho, ohindrath oc oqualdh fore allom mannom; oc hwat godzen bætre æra æn pæninga summan, thet gifwer iak the helgha kirkio til siælarøkt mins kæra bonde herra Knwt Bosson oc hans faders Bo Jonsons, fordhom drotzætte i Swerike, Gudh thera siæl hawi. Kan thet oc swa ske, som Gudh forbiwdhe, at thæssen gooz æller nokot aff them konno for:da herra Pædhare affga meth laga domom æller nokrom androm ræt æller huilka lodhis thet kan skee, at jak hanom kan ey fore fullo frælse oc hemolt fore staa, tha tilbinder jak mik oc mina arfua at ater antwardha them for:da hærra Pædhare æller hans arwom swa mykit godz i swa gamblo frælse oc swa godho læghe, ther lika mikit affgæld kan oc skal affga innan sex wikur, wtan alt archt, vidher sannind oc godha tro, oc meth sama tro tilbinder jak mik oc mina arfua at halla oc fulbordha alla forscrefna articulos oc hwanthera om sik, wtan alt archt oc vtan all hielparædhe, som mik æller them konno til hiælpæ koma oc for:da herra Pædhare eller hans arfuom til skadha, oc gifuer jak fullo makt oc alla vælbyrdhoghom manne Folka Folkasoni, væpnare, gifua lyst oc fastæ optanæmdom herra Pædhare a hundaris thingom vppa the for:da goz, swa fulkomlika som jak siælff nær ware. Oc var thæssen for:da goz laghlica vpbudhin æpter landz laghom. Til thæs mera wisso, vitnisbyrd oc stadhfæstilse bidher jak anderlikin fadher biscop Pædher, meth Gudz nadh biscop i Vestraaros, oc vælbyrdhogha mæn Folka Folkasson, Karl Størkersson oc Joan Laurensso, væpnare, at hængia sin incigle meth mino incigle fore thetta breff. Datum et actum Arosie, anno Domini m^ocd^ovndecimo, die vndecim milium virginum.

Sigillen saknas.

1481. 1411 d. 22 Okt. Snefringe härads tingsställe.

Benkt Nilsson, häradshöfding i Snefringe härad, utfärdar fastebref rörande ett jordaskifte, hvori Nils Kare afträder till Nils i Upsala jord i Vallby i Bergs socken i utbyte mot jord i Vallberga i samma socken.

Orig. på perg. i Sv. Riksark.

Alla the godha men thetta høra heller see helsar iac Beinth Niclisson, herazhøfdinge i Snewingis hwndhare, kerlika meth Gudi. Thet skal allum mannum witherlikith ware, ad arum epther Gudz børdh m^ocd^ovndecimo, stodo beskedelike men a wattho(!) hwndaris thinge, nestha thorisdagin fori sanctorum Symonis et Iude dagh, swasum war Niclis Kare oc Niclis i Vpsalum, i swa mattho ad for:de Niclis Kare ghaf for:da Niclisse i Vpsalum half setthe orthogland iordh i Walby i Berz sokn oc for:de Niclis i Vpsalum gaff for:da Niclisse Kare half atthonda orthoghlandh iordh, ena halfwa alin minna, i Wallabergum, i samw sokn, oc ther til fyra markir redho peningha, holka for:do peningha kennis sigh fullerlika haffwa